INDLÆGSSEDDEL

Indlægsseddel: Information til brugeren

Canesten
500 mg blød vaginalkapsel og 10 mg/g creme

clotrimazol

Læs denne indlægsseddel grundigt, inden du begynder at bruge dette lægemiddel, da den indeholder vigtige oplysninger.
Brug altid dette lægemiddel nøjagtigt som beskrevet i denne indlægsseddel eller efter de anvisninger, lægen, apotekspersonalet eller sundhedspersonalet har givet dig.
- Gem indlægssedlen. Du kan få brug for at læse den igen.
- Spørg apotekspersonalet, hvis der er mere, du vil vide.
- Kontakt lægen, apotekspersonalet eller sygeplejersken, hvis du får bivirkninger, herunder bivirkninger, som ikke er nævnt i denne indlægsseddel. Se punkt 4.
- Kontakt lægen, hvis du får det værre, eller hvis du ikke får det bedre i løbet af 7 dage.

Se den nyeste indlægsseddel på www.indlaegsseddel.dk

Oversigt over indlægssedlen
1. Virkning og anvendelse
2. Det skal du vide, før du begynder at bruge Canesten
3. Sådan skal du bruge Canesten
4. Bivirkninger
5. Opbevaring
6. Pakningsstørrelser og yderligere oplysninger

1. Virkning og anvendelse

Canesten indeholder det svampedræbende middel clotrimazol, som virker mod flere forskellige former for mikroorganismer, fx dermatofytter (svamp i huden), gærsvampe og skimmelsvampe.

Voksne og unge over 12 år: Til behandling af infektion i skeden og de ydre kønsorganer. Infektionerne skyldes typisk *Candida* (en gærsvamp). Symptomerne kan være kløe, en brændende fornemmelse og hvid-gulligt udflåd.

Bør ikke anvendes til børn under 15 år uden lægens anvisning.

Lægen kan have foreskrevet anden anvendelse eller dosering end angivet i denne information. Følg altid lægens anvisning og oplysningerne på doseringsetiketten.

2. Det skal du vide, før du begynder at bruge Canesten

Brug ikke Canesten
- hvis du er allergisk over for clotrimazol eller et af de øvrige indholdsstoffer (angivet i punkt 6).
- Canesten vaginalkapsel indeholder lecithin fra soja. Du må ikke bruge Canesten, hvis du er overfølsom over for jordnødder eller soja.

Advarsler og forsigtighedsregler
Kontakt lægen, før du bruger Canesten
- hvis du har betændelse i underlivet for første gang
- hvis du har haft flere infektioner inden for to måneder; det er vigtigt at udelukke andre underliggende sygdomme, der også kan forårsage svampeinfektioner
- hvis du er mellem 12-15 år eller efter overgangsalderen; dette er for at udelukke andre sygdomme. Canesten bør ikke anvendes af børn under 12 år

- hvis du har et af følgende symptomer, da de kan skyldes anden sygdom end svampeinfektioner:
    - hvis du har ildelugtende udflåd
    - hvis du har feber (temperaturer over 38° C)
    - hvis du har smerter i den nedre del af maven
    - hvis du har rygsmerter
    - hvis du har blødning fra skeden
    - hvis du har kvalme
    - hvis du har smerter i skulderen.

Du må ikke anvende tamponer, udskylning af skeden, sæddræbende midler eller andre produkter, der anvendes i skeden under behandlingen med Canesten.

Samleje i skeden bør undgås ved en infektion og under behandlingen med Canesten, da infektionen kan overføres til partneren, og virkningen og sikkerheden af latexprodukter som kondom og pessar kan være nedsat. Den nedsatte virkning er midlertidig og forekommer kun under behandlingen.

Din seksualpartner bør kun behandles ved symptomer (f.eks. rødmen og betændelse) og efter samråd med lægen.

Undgå at cremen kommer i kontakt med øjnene efter påføringen. Må ikke indtages. Vask hænderne grundigt efter hver behandling.

Brug af andre lægemidler sammen med Canesten
Fortæl det altid til lægen eller apotekspersonalet, hvis du bruger anden medicin eller har gjort det for nylig.

Fortæl det til lægen, hvis du anvender tacrolimus eller sirolumus (medicin, der virker dæmpende på immunforsvaret). Samtidig anvendelse af Canesten kan øge virkningen af tacrolimus og sirolimus, og din læge vil derfor følge behandlingen nøje.

Graviditet, amning og frugtbarhed
Hvis du er gravid eller ammer, har mistanke om, at du er gravid, eller planlægger at blive gravid, skal du spørge din læge eller apotekspersonalet til råds, før du bruger dette lægemiddel.

Graviditet: Canesten skal anvendes med forsigtighed under graviditet, især i det første trimester af graviditeten og kun på ordination fra lægen. Der findes kun begrænsede oplysninger fra behandling med clotrimazol hos gravide kvinder. Dyreforsøg tyder dog ikke på, at der er skadelige virkninger på afkommet.

Hvis du anvender Canesten, mens du er gravid, må du ikke bruge applikatoren/indføringshylsteret, da den/det kan irritere livmoderhalsen. Hvis du er gravid, er det derfor bedre at bruge vaginalkapsler eller vaginaltabletter end vaginalcreme, da vaginalkapsler/vaginaltabletter kan indføres med fingrene (uden brug af applikator/ indføringshylster).

Amning: Canesten bør anvendes med forsigtighed under amning og kun på ordination fra lægen, da det har vist sig i dyreforsøg, at clotrimazol overføres til mælken.

Frugtbarhed: Der er ikke gennemført studier med mennesker af eventuelle virkninger på frugtbarheden. Dyreforsøg har dog ikke vist nogen virkninger af lægemidlet på fertiliteten.

Trafik- og arbejdssikkerhed
Lægemidlet har ingen eller kun i ubetydelig grad indflydelse på at føre motorkøretøj eller betjene maskiner.

Canesten indeholder cetostearylalkohol, benzylalkohol og butylhydroxytoluen
Canesten creme indeholder cetostearyalkohol, som kan give lokale hududslæt (f.eks kontakeksem). Canesten creme indeholder også 20 mg benzylalkohol pr. gram. Benzylalkohol kan medføre allergiske reaktioner og forårsage mild lokal irritation. Canesten vaginalkapsel indeholder butylhydroxytoluen som kan give lokalt hududslæt (f.eks. kontakteksem) og irritation af øjne og slimhinder.

3. Sådan skal du bruge Canesten

Brug altid Canesten nøjagtigt som beskrevet i denne indlægsseddel eller efter lægens, apotekspersonalets eller sygeplejerskens anvisning. Er du i tvivl, så spørg lægen eller apotekspersonalet.

Dosering:
De angrebne områder omfatter typisk både skeden og de ydre kønsorganer. Svampeinfektion i skeden kan behandles med Canesten vaginalkapsel. Svampeinfektion i de ydre kønsorganer kan behandles med Canesten 10 mg/g creme.

Brug ikke applikatoren, hvis du er gravid, se punkt 2 ”graviditet, amning og frugtbarhed”.

Af praktiske hensyn bør behandlingen ikke foretages under menstruation.

Behandlingen skal færdiggøres, selvom symptomerne er forsvundet.

Kontakt lægen, hvis du får det værre, eller hvis du ikke får det bedre efter 7 dage.

Din seksualpartner bør kun behandles ved symptomer (f.eks. kløe og rødmen) og efter samråd med lægen.

Canesten vaginalkapsel og creme er lugtfri og misfarver ikke tøjet.

Behandling af svampeinfektion i skeden
Voksne og unge over 12 år: 1 vaginalkapsel 500 mg indføres i skeden ved sengetid som engangsdosis. Vaginalkapslen skal indføres så dybt som muligt i skeden, da det er nødvendigt med en vis fugt, for at vaginalkapslen kan blive opløst. Behandlingen bør ske om aftenen umiddelbart før sengetid og udføres bedst liggende med let optrukne ben.

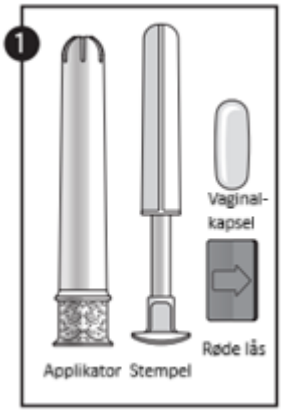
Behandling af svampeinfektion i de ydre kønsorganer
Voksne og unge over 12 år: Smør cremen på i et tyndt lag på det angrebne område ved de ydre kønsorganer (skamlæber eller penis). Gentag behandlingen 2-3 gange dagligt i 1-2 uger.

Bør ikke anvendes til børn under 15 år uden lægens anvisning.

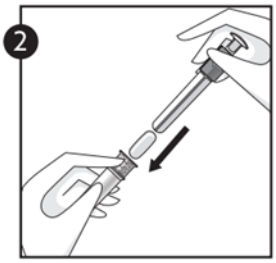
Brugsanvisning
Vaginalkapsel 500 mg:

Vask dine hænder og tør dem grundigt, før du tager vaginalkapslen ud af blisterpakningen, da den er følsom over for fugt. Tag applikatoren ud af pakken. Anvend som beskrevet i følgende trin. Vask dine hænder igen, når du har brugt applikatoren.

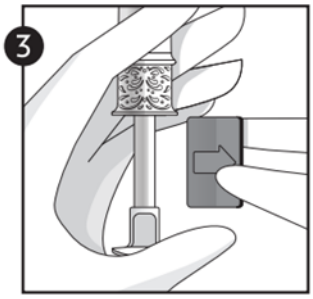
1. Træk stemplet ud af applikatoren. Sørg for, at den røde lås forbliver på stemplet.



2. Anbring vaginalkapslen i den åbne ende af applikatoren. Tryk stemplet ind, og lås det fast i applikatoren, indtil du mærker et klik.



3. Når du har mærket klikket, skal du fjerne den røde lås fra stemplet.



4. Før forsigtigt applikatoren ind i skeden op til den mønstrede grebzone. Hold applikatoren ved den mønstrede grebzone. Tryk forsigtigt stemplet helt i bund, indtil det stopper, for at udløse vaginalkapslen.

5. Bortskaf applikatoren efter brug på et sikkert sted uden for børns rækkevidde.
Applikatoren må ikke skylles ud i toilettet.

Indføring af vaginalkapsel uden brug af applikator (indføringshylster):
Før vaginalkapslen op i skeden med en finger.

Hvis du har brugt for meget Canesten
Kontakt lægen, skadestuen eller apoteket, hvis du har taget mere af Canesten, end der står i denne information, eller mere end lægen har foreskrevet (og du føler dig utilpas).

Hvis du har glemt at bruge Canesten
Du må ikke tage en dobbeltdosis som erstatning for den glemte dosis.

4. Bivirkninger

Dette lægemiddel kan som al anden medicin give bivirkninger, men ikke alle får bivirkninger.

Ikke almindelige bivirkninger (forekommer hos op til 1 ud af 100 brugere):
Hudreaktioner med kløe, udslæt, smerte, irritation eller ubehag.

Sjældne bivirkninger (forekommer hos op til 1 ud af 1.000 brugere):
Allergiske reaktioner som besvimelse, lavt blodtryk, vejrtrækningsbesvær eller udslæt.

Hyppighed ikke kendt (kan ikke estimeres ud fra forhåndenværende data):
Mavesmerter, bækkensmerter, hævelse (ødem), hudrødme (erytem), afskalning af huden på/omkring kønsorganerne eller blødning fra underlivet.

Indberetning af bivirkninger
Hvis du oplever bivirkninger, bør du tale med din læge, apotekspersonalet eller sygeplejersken. Dette gælder også mulige bivirkninger, som ikke er medtaget i denne indlægsseddel. Du eller dine pårørende kan også indberette bivirkninger direkte til Lægemiddelstyrelsen via

Lægemiddelstyrelsen
Axel Heides Gade 1
DK-2300 København S
Websted: www.meldenbivirkning.dk

Ved at indrapportere bivirkninger kan du hjælpe med at fremskaffe mere information om sikkerheden af dette lægemiddel.

5. Opbevaring

Vaginalkapsel: Opbevares i den originale blisterpakning for at beskytte mod lys og fugt.
Creme: Ingen særlige forholdsregler vedrørende opbevaringen.

Opbevar Canesten utilgængeligt for børn.

Brug ikke Canesten efter den udløbsdato, der står på pakningen. Udløbsdatoen (Exp) er den sidste dag i den nævnte måned.

Spørg på apoteket, hvordan du skal bortskaffe medicinrester. Af hensyn til miljøet må du ikke smide medicinrester i afløbet, toilettet eller skraldespanden.

6. Pakningsstørrelser og yderligere oplysninger

Canesten vaginalkapsel 500 mg, blød, indeholder:
- Aktivt stof: Clotrimazol. 1 vaginalkapsel indeholder 500 mg clotrimazol.
- Øvrige indholdsstoffer
  - kapselindhold: hvid blød paraffin (indeholder butylhydroxytoluen), flydende paraffin,
  - kapselskal: gelatine, glycerol, titandioxid (E171), quinolingult (E104), paraorange (E110)
  - proceshjælpemidler: lecithin (fra soja), mellemkædede triglycerider (fraktioneret kokosolie), nitrogen

Canesten 10 mg/g creme indeholder:
- Aktivt stof: Clotrimazol. 1 g creme indeholder 10 mg clotrimazol.
- Øvrige indholdsstoffer er sorbitanstearat, polysorbat, cetylpalmitat, cetostearylalkohol, octyldodecanol, benzylalkohol og renset vand.

Udseende og pakningsstørrelser

Udseende
Canesten 500 mg vaginalkapsel, blød: Gul-orange blød vaginalkapsel.
10 mg/g creme: Hvid uigennemsigtig creme

Pakningsstørrelser
Canesten 500 mg vaginalkapsel, blød + 10 mg/g creme: 1 stk. vaginalkapsel i PA/Al/PE eller PA/Al/PVC-blister med applikatoren i polyeten + 20 g creme i aluminiumstube.

Indehaver af markedsføringstilladelsen og fremstiller

Indehaver af markedsføringstilladelse:
Bayer AB
Box 606
169 26 Solna
Sverige
Tel: 08-580 223 00

www.canesten.dk

Fremstiller
GP Grenzach Produktions GmbH,
Emil-Barell Strasse 7
79639 Grenzach-Wyhlen,
Tyskland

Denne indlægsseddel blev senest ændret 03/2026